



Генеральная Ассамблея

**Distr.
GENERAL**

**A/45/759
21 November 1990
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH**

**Сорок пятая сессия
Пункт 103 повестки дня**

ЗНАЧЕНИЕ ВСЕОБЩЕГО ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ПРАВА НАРОДОВ НА САМООПРЕДЕЛЕНИЕ И СКОРЕЙШЕГО ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ ДЛЯ ЭФФЕКТИВНОЙ ГАРАНТИИ И СОБЛЮДЕНИЯ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

Доклад Третьего комитета

Докладчик: г-н Марио де ЛЕОН (Филиппины)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании 21 сентября 1990 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в свою повестку дня пункт, озаглавленный "Значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека", и передать его на рассмотрение Третьего комитета.
2. Комитет рассматривал этот пункт вместе с пунктами 88, 91 и 98 на своих 4-10, 18, 28, 29 и 31-м заседаниях 10-12, 15, 16 и 24 октября и 1, 2 и 5 ноября 1990 года. Отчет об общих прениях по этому пункту в Комитете содержится в соответствующих кратких отчетах (A/C.3/45/SR.4-10).
3. Для рассмотрения этого пункта Комитету были представлены следующие документы:
 - а) доклад Генерального секретаря о значении всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека (A/45/500);
 - б) записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Специального докладчика по вопросу об использовании наемников как средства нарушения прав человека и противодействия осуществлению права народов на самоопределение (A/45/488).

4. На 3-м заседании 8 октября 1990 года заместитель Генерального секретаря по правам человека сделал вступительное заявление по данному пункту повестки дня. На том же заседании Комитет также заслушал Специального докладчика по вопросу об использовании наемников как средства нарушения прав человек и противодействия осуществлению права народов на самоопределение (см. A/C.3/45/SR.3).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

A. Проект резолюции A/C.3/45/L.6

5. На 18-м заседании 24 октября представитель Сьерра-Леоне от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в группу африканских государств, представил проект резолюции (A/C.3/45/L.6), озаглавленный "Значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека".

6. На том же заседании представитель Сьерра-Леоне внес в проект резолюции устное изменение, добавив в конце седьмого абзаца преамбулы слова "и Декларацию по апартеиду и его разрушительным последствиям на юге Африки, принятую Генеральной Ассамблеей 14 декабря 1989 года" и фразу того же содержания в пункте 13 постановляющей части между словами "21 августа 1989 года" и "безоговорочно".

7. На своем 29-м заседании 2 ноября после выступления представителя Израиля по мотивам голосования до голосования (см. A/C.3/45/SR.29) Комитет путем заносимого в отчет о заседании голосования принял проект резолюции с внесенными в него устными изменениями 104 голосами против 15 при 23 воздержавшихся (см. пункт 18, проект резолюции I). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Албания, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Вануату, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Сомали, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Эквадор, Эфиопия, Югославия и Ямайка.

Голосовали**против:**

Бельгия, Германия, Дания, Израиль, Исландия, Италия, Канада, Люксембург, Нидерланды, Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Финляндия, Франция и Швеция.

Воздержались:

Австралия, Австрия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Греция, Доминика, Ирландия, Испания, Коста-Рика, Лихтенштейн, Мальта, Новая Зеландия, Польша, Португалия, Румыния, Сальвадор, Самоа, Союз Советских Социалистических Республик, Турция, Украинская Советская Социалистическая Республика, Чехословакия и Япония.

8. На том же заседании после принятия проекта резолюции по мотивам голосования выступили представители Соединенных Штатов, Италии (от имени государства - членов Европейского сообщества), Аргентины, Уругвая, Чехословакии, Польши, Чили, Болгарии, Венгрии и Австралии (см. A/C.3/45/SR.29).

9. На 31-м заседании 5 ноября по мотивам голосования выступили представители Румынии, Турции, Союза Советских Социалистических Республик, Мексики, Сальвадора, Белорусской Советской Социалистической Республики, Эквадора, Парагвая и Доминиканской Республики (см. A/C.3/45/SR.31).

В. Проект резолюции A/C.3/45/L.9

10. На 18-м заседании представитель Пакистана от имени Ботсваны, Бруней-Даруссалама, Джибути, Иордании, Катара, Колумбии, Коморских Островов, Коста-Рика, Мавритании, Малайзии, Марокко, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана, Пакистана, Папуа-Новой Гвинеи, Самоа, Саудовской Аравии, Сенегала, Сингапура, Сомали, Судана, Таиланда, Филиппин, Чили и Эквадора внес на рассмотрение проект резолюции (A/C.3/45/L.9), озаглавленный "Всеобщее осуществление права народов на самоопределение". Затем к числу авторов проекта резолюции присоединились Вануату и Сьерра-Леоне.

11. На своем 31-м заседании 5 ноября 1990 года Комитет принял проект резолюции без голосования (см. пункт 18, проект резолюции II).

12. После принятия проекта резолюции с заявлением выступил представитель Индии (см. A/C.3/45/SR.31).

С. Проект резолюции A/C.3/45/L.10

13. На 18-м заседании представитель Нигерии от имени Алжира, Анголы, Бенина, Боливии, Ботсваны, Буркина-Фасо, Вьетнама, Гамбии, Ганы, Гвинеи, Замбии, Зимбабве, Кении, Колумбии, Кубы, Лесото, Либерии, Ливийской Арабской Джамахирии, Мали, Мальдивских Островов, Мексики, Мозамбика, Намибии, Нигерии, Объединенной Республики Танзании, Перу, Свазиленда, Сенегала, Судана, Сьерра-Леоне, Уганды, Эквадора и Эфиопии представил проект резолюции (A/C.3/45/L.10), озаглавленный "Использование наемников как средство нарушения прав человека и противодействию осуществлению права народов на самоопределение".

14. Позднее к числу авторов данного проекта резолюции присоединились Вануату и Мадагаскар.

15. На 31-м заседании после выступления представителя Сальвадора и выступления по мотивам голосования до голосования представителя Италии (от имени государств - членов Европейского сообщества) (см. A/C.3/45/SR.31) Комитет путем заносимого в отчет о заседании голосования принял этот проект резолюции 105 голосами против 10 при 20 воздержавшихся (см. пункт 18, проект резолюции III). Голоса распределились следующим образом 1/:

Голосовали за: Албания, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурундия, Бутан, Вануату, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Камерун, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Сальвадор, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Китс и Невис, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Эквадор, Югославия и Ямайка.

**Голосовали
против:**

Бельгия, Германия, Италия, Люксембург, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция и Япония.

Воздержались:

Австралия, Австрия, Болгария, Венгрия, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Канада, Мальта, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Румыния, Турция, Финляндия, Чехословакия и Швеция.

16. На том же заседании выступили по мотивам голосования после голосования: представители Соединенных Штатов Америки, Бразилии, Японии, Турции, Парагвая, Малави и Норвегии (также от имени Дании, Исландии, Финляндии и Швеции).

17. На том же заседании в связи с принятыми проектами резолюции выступили представители Уганды, Замбии, Австралии, Алжира, Зимбабве и Нигерии.

1/ Делегации Ганы, Джибути и Эфиопии впоследствии указали, что если бы они присутствовали при голосовании, то они проголосовали бы за данный проект резолюции.

III. РЕКОМЕНДАЦИИ ТРЕТЬЕГО КОМИТЕТА

18. Третий комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ I

Значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свою веру в важность осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года,

вновь подтверждая также значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение, национальный суверенитет и территориальную целостность и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам в качестве обязательных условий для полного осуществления всех прав человека,

вновь подтверждая далее обязанность всех государств-членов соблюдать принципы Устава Организации Объединенных Наций и резолюции Организации Объединенных Наций, касающиеся осуществления права на самоопределение народами, находящимися под колониальным и иностранным господством,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) и на все соответствующие резолюции, касающиеся осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

приветствуя достижение независимости Намибией,

принимая во внимание Декларацию, принятую Всемирной конференцией по санкциям против расистской Южной Африки 2/,

приветствуя принятие 21 августа 1989 года в Хараре Декларации Специального южноафриканского комитета Организации африканского единства по вопросу о Южной Африке 3/ и ее последующее одобрение девятой Конференцией глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Белграде 4-7 сентября

2/ Доклад Всемирной конференции по санкциям против расистской Южной Африки, Париж, 16-20 июня 1986 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.I.23), глава IX.

3/ A/44/697, приложение.

1989 года 4/, а также доклад Группы наблюдения Специального южноафриканского комитета Организации африканского единства 5/ и Декларацию по апартеиду и его разрушительным последствиям на юге Африки 6/, принятую Генеральной Ассамблеей 14 декабря 1989 года,

УЧИТЫВАЯ результаты Международной конференции по вопросу об альянсе между Южной Африкой и Израилем, состоявшейся в Вене 11-13 июля 1983 года 7/,

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ резолюцию CM/Res.1272 (LII) по вопросу о Южной Африке, принятую Советом министров Организации африканского единства на его пятьдесят второй очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 3-7 июля 1990 года 8/,

ВНОВЬ ПОДТВЕРЖДАЯ, что система апартеида, навязанная южноафриканскому народу, является нарушением основных прав этого народа, преступлением против человечества и постоянной угрозой международному миру и безопасности,

ВНОВЬ ПОДТВЕРЖДАЯ ТАКЖЕ свою резолюцию 39/2 от 28 сентября 1984 года и ссылаясь на резолюцию 554 (1984) Совета Безопасности от 17 августа 1984 года, в которой Совет отверг так называемую "новую конституцию" как не имеющую законной силы, а также на резолюцию 569 (1985) Совета от 26 июля 1985 года,

БУДУЩИ ВСТРЕВОЖЕНА продолжением убийств и похищений членов и руководителей национально-освободительных движений, совершаемых в Африке и других местах карательными отрядами, засылаемыми и оплачиваемыми расистским режимом,

С УДОВЛЕТВОРЕНИЕМ ОТМЕЧАЯ свою резолюцию 44/244, принятую консенсусом 14 сентября 1990 года, в которой, среди прочего, содержится призыв к южноафриканскому режиму полностью выполнять Декларацию по апартеиду и его разрушительным последствиям на юге Африки,

ОТМЕЧАЯ, что, хотя режим апартеида принял некоторые значительные политические меры в верном направлении, такие, как снятие запрета на деятельность политических организаций и освобождение некоторых политических заключенных, апартеид по-прежнему прочно удерживает свои позиции,

4/ См. A/44/551-S/20870, приложение.

5/ A/44/963, приложение.

6/ Резолюция S-16/1.

7/ См. A/38/311-S/15883, приложение.

8/ См. A/45/482, приложение I.

приветствуя текущие переговоры между Африканским национальным конгрессом Южной Африки и южноафриканским режимом, направленные на создание политической обстановки, способствующей проведению переговоров относительно демонтажа апартеида, а также достигнутые к настоящему времени результаты, содержащиеся в Протоколе Хрут Шур 9/ и Преторийском протоколе,

с беспокойством отмечая, что в Южной Африке в прежних масштабах продолжают политические судебные разбирательства и содержание под стражей политических активистов, что полностью противоречит соглашениям, достигнутым в ходе переговоров между режимом и Африканским национальным конгрессом Южной Африки,

будучи глубоко обеспокоена нынешней волной насилия в Южной Африке в результате сохранения политики, практики и структур апартеида, а также действий сил, выступающих против демократического преобразования страны,

будучи крайне обеспокоена тем, что режим апартеида продолжает использовать смертную казнь против южноафриканских патриотов, надменно игнорируя призывы о помиловании со стороны международного сообщества, в том числе Генеральной Ассамблеи,

учитывая продуманную кампанию нового президента режима апартеида выдать себя за реформатора, с тем чтобы предотвратить дальнейшее введение санкций международным сообществом,

будучи глубоко обеспокоена продолжающимися террористическими актами агрессии, совершаемыми режимом Претории против независимых африканских государств данного региона, в частности неспровоцированными нападениями на Замбию, Зимбабве и Мозамбик,

будучи глубоко возмущена политикой враждебного отношения к Анголе, упорно осуществляемой расистским режимом Южной Африки, политикой, которая представляет собой акт агрессии против суверенитета и территориальной целостности этой страны,

вновь подтверждая национальное единство и территориальную целостность Коморских Островов,

ссылаясь на Политическую декларацию, принятую первой Конференцией глав государств и правительств Организации африканского единства и Лиги арабских государств, состоявшейся в Каире 7-9 марта 1977 года 10/,

ссылаясь также на Женевскую декларацию о Палестине и Программу действий по осуществлению прав палестинского народа, принятые Международной конференцией по вопросу о Палестине 11/,

9/ A/45/268, приложение.

10/ См. Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать второй год, Дополнение за январь, февраль и март 1977 года, документ S/12298.

11/ Доклад Международной конференции по вопросу о Палестине, Женева, 29 августа-7 сентября 1983 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.I.21), глава I.

считая, что лишение палестинского народа возможности осуществить его неотъемлемое право на самоопределение, суверенитет, независимость и возвращение в Палестину и жестокое подавление израильскими войсками героического восстания "интифада" палестинского населения на оккупированных территориях, а также неоднократные акты агрессии Израиля против населения этого региона представляют собой серьезную угрозу международному миру и безопасности,

учитывая резолюции Совета Безопасности 605 (1987) от 22 декабря 1987 года, 607 (1988) от 5 января 1988 года и 608 (1988) от 14 января 1988 года, а также резолюции Генеральной Ассамблеи 43/21 от 3 ноября 1988 года, 43/177 от 15 декабря 1988 года и 44/2 от 6 октября 1989 года об ухудшении положения палестинского народа на оккупированных территориях,

будучи глубоко обеспокоена и встревожена вызывающими сожаление последствиями продолжающихся актов агрессии Израиля против Ливана и его практики и продолжающейся оккупации частей южного Ливана, а также отказом Израиля выполнять соответствующие резолюции Совета Безопасности, в частности резолюцию 425 (1978) от 19 марта 1978 года,

1. призывает все государства в полной мере и добросовестно выполнять все резолюции Организации Объединенных Наций, касающиеся осуществления права на самоопределение и независимость народами, находящимися под колониальным и иностранным господством;

2. вновь подтверждает законность борьбы народов за свою независимость, территориальную целостность, национальное единство и освобождение от колониального господства, апартеида и иностранной оккупации всеми доступными средствами, включая вооруженную борьбу;

3. вновь подтверждает также неотъемлемое право палестинского народа и всех народов, находящихся под иностранной оккупацией и колониальным господством, на самоопределение, национальную независимость, территориальную целостность, национальное единство и суверенитет без вмешательства извне;

4. решительно осуждает те правительства, которые не признают право всех народов, все еще находящихся под колониальным господством, чужеземным игом и иностранной оккупацией, особенно народов Африки и палестинского народа, на самоопределение и независимость;

5. призывает Израиль воздерживаться от высылки любых палестинских гражданских лиц с оккупированных палестинских территорий и немедленно освободить всех палестинских заключенных;

6. решительно осуждает постоянные и преднамеренные нарушения основных прав палестинского народа, а также экспансионистскую деятельность Израиля на Ближнем Востоке, которая является преградой на пути к достижению палестинским народом самоопределения и независимости и угрозой миру и стабильности в этом регионе;

7. настоятельно призывает все государства, специализированные учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций, а также другие международные организации оказывать поддержку палестинскому народу через его единственного и

законного представителя - Организацию освобождения Палестины - в борьбе за восстановление его права на самоопределение и независимость в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций;

8. настоятельно призывает все государства, систему Организации Объединенных Наций и другие международные организации оказать помощь в восстановлении и экономическом развитии Намибии;

9. осуждает политику "бантустанизации" и вновь заявляет о своей поддержке угнетенного народа Южной Африки в его справедливой и законной борьбе против расистского режима меньшинства Претории;

10. вновь подтверждает, что она отвергает так называемую "новую конституцию" как не имеющую законной силы, и вновь заявляет, что мир в Южной Африке можно гарантировать только путем установления правления большинства на основе полного и свободного осуществления избирательного права всем взрослым населением в единой и неделимой Южной Африке;

11. приветствует массовое демократическое движение в Южной Африке в связи с огромными успехами, достигнутыми в ходе недавней кампании неповиновения несправедливым законам апартеида в продолжающейся борьбе против апартеида;

12. приветствует безоговорочное освобождение Нельсона Манделы и других политических заключенных и в то же время осуждает непрекращающуюся практику задержания и заключения в тюрьму политических активистов режимом апартеида;

13. самым настоятельным образом призывает режим апартеида позитивно откликнуться на положения Декларации Специального южноафриканского комитета Организации африканского единства по вопросу о Южной Африке, принятой в Хараре 21 августа 1989 года 2/, и Декларацию по апартеиду и его разрушительным последствиям на юге Африки 6/, принятую Генеральной Ассамблеей 14 декабря 1989 года, безоговорочно освободив всех политических заключенных и прекратив все политические судебные разбирательства в качестве средства создания обстановки, способствующей мирному урегулированию положения в Южной Африке;

14. заявляет, что южноафриканскому расистскому режиму необходимо предпринимать дальнейшие шаги для осуществления глубоких и необратимых преобразований, к которым призывает эта Декларация;

15. призывает немедленно положить конец насилию и призывает южноафриканский режим принять срочные меры для его прекращения, в частности путем демонтажа структур апартеида и обеспечения эффективной и беспристрастной деятельности сил безопасности, и призывает все заинтересованные стороны внести вклад в дело создания климата, свободного от насилия;

16. решительно осуждает создание и использование Южной Африкой вооруженных террористических групп, с тем чтобы противопоставить их национально-освободительным движениям и дестабилизировать законные правительства государств южной части Африки;

17. вновь призывает в полной мере осуществить положения Декларации, принятой Всемирной конференцией по санкциям против расистской Южной Африки 2/;

13. вновь требует незамедлительного применения против Южной Африки обязательного эмбарго на поставки оружия, установленного в соответствии с резолюцией 418 (1977) Совета Безопасности от 4 ноября 1977 года, всеми странами и прежде всего теми странами, которые осуществляют сотрудничество с расистским режимом Претории в военной и ядерной областях и продолжают поставлять ему соответствующие материалы;

19. решительно осуждает политику тех западных государств, Израиля и других государств, политические, экономические, военные, ядерные, стратегические, культурные и спортивные связи которых с расистским режимом меньшинства Южной Африки поощряют этот режим по-прежнему упорно подавлять стремление народа к самоопределению и независимости;

20. осуждает сговор между Израилем и Южной Африкой и выражает поддержку Декларации Международной конференции по вопросу об альянсе между Южной Африкой и Израилем 7/;

21. решительно осуждает упорно проводимую расистской Южной Африкой политику враждебности и агрессии против суверенитета и территориальной целостности Анголы, которая представляет собой нарушение Нью-Йоркского соглашения от 22 декабря 1988 года 12/;

22. требует, чтобы режим Претории уважал суверенитет и территориальную целостность Анголы и соблюдал принцип невмешательства во внутренние дела этого государства, и требует немедленной выплаты Анголе компенсации за причиненный ущерб согласно соответствующим решениям и резолюциям Совета Безопасности;

23. выражает признательность правительству Анголы за его политическую волю, дипломатическую гибкость и конструктивный подход, проявленные в процессе поиска, путем переговоров, решения проблем южной части Африки;

24. решительно подтверждает свою солидарность с независимыми африканскими странами и национально-освободительными движениями, которые являются жертвами варварских актов агрессии и дестабилизации со стороны расистского режима Претории, и призывает международное сообщество увеличить помощь и поддержку этим странам, с тем чтобы дать им возможность укрепить свой оборонный потенциал, защищать свой суверенитет и территориальную целостность и восстанавливаться и развиваться в мирных условиях;

25. решительно осуждает расистский режим Южной Африки за совершенные им ранее акты дестабилизации, направленные против Лесото, и настоятельно призывает международное сообщество по-прежнему оказывать максимальную помощь Лесото, с тем чтобы дать ему возможность выполнить свои международные гуманитарные обязательства по отношению к беженцам, и использовать свое влияние на расистский режим, чтобы он отказался от совершения таких актов против Лесото;

26. требует, чтобы расистский режим Южной Африки выплатил Ботсване полную и адекватную компенсацию за понесенные человеческие жертвы и ущерб имуществу в результате неспровоцированных и произвольных вооруженных нападений на столицу Ботсваны, совершенных 14 июня 1985 года, 19 мая 1986 года и 20 июня 1988 года;

27. решительно осуждает эскалацию массовых убийств беззащитных людей и дальнейшее разрушение экономической и социальной инфраструктур Мозамбика вооруженными террористами, находящимися на службе у агрессивной южноафриканской армии;

28. вновь подтверждает все соответствующие резолюции по вопросу о Западной Сахаре, принятые Организацией африканского единства и Организацией Объединенных Наций, в том числе резолюцию 44/88 Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1989 года, и призывает нынешнего Председателя Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства и Генерального секретаря Организации Объединенных Наций продолжать свои усилия, направленные на поиски справедливого и прочного урегулирования этого вопроса;

29. принимает к сведению контакты между правительством Коморских Островов и правительством Франции в поисках справедливого решения проблемы присоединения коморского острова Майотта к Коморским Островам в соответствии с резолюциями Организации африканского единства и Организации Объединенных Наций по этому вопросу;

30. решительно осуждает продолжающиеся нарушения прав человека народов, все еще находящихся под колониальным господством и чужеземным игом;

31. призывает все государства, органы Организации Объединенных Наций, специализированные учреждения и неправительственные организации существенно увеличить все формы помощи жертвам расизма, расовой дискриминации и апартеида через национально-освободительные движения, признанные Организацией африканского единства;

32. вновь заявляет, что практика использования наемников против суверенных государств и национально-освободительных движений является преступным актом, и призывает правительства всех стран принять законы, объявляющие наказуемыми преступлениями вербовку, финансирование и обучение наемников на их территориях и транзит наемников через их территории и запрещающие их гражданам служить в качестве наемников, и информировать Генерального секретаря о принятии таких законов;

33. требует немедленного и безоговорочного освобождения всех лиц, задержанных или находящихся в тюремном заключении в результате их борьбы за самоопределение и независимость, полного уважения их основных прав человека и соблюдения статьи 5 Всеобщей декларации прав человека ^{13/}, согласно которой никто не должен подвергаться пыткам или жестокому, бесчеловечному или унижающему достоинство обращению;

34. выражает свою признательность за материальную и другую помощь, которую народы, находящиеся под колониальным господством, продолжают получать от правительств, организаций системы Организации Объединенных Наций и других межправительственных организаций, и призывает к существенному увеличению этой помощи;

35. настоятельно призывает все государства, специализированные учреждения и другие компетентные организации системы Организации Объединенных Наций делать все возможное для обеспечения полного осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и активизировать свои усилия в поддержку народов, находящихся под колониальным, иностранным и расистским господством, в их справедливой борьбе за самоопределение и независимость;

36. просит Генерального секретаря предать максимальной гласности Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, обеспечить самую широкую гласность борьбы угнетенных народов за достижение самоопределения и национальной независимости и периодически представлять Генеральной Ассамблее доклады о своей деятельности в этой связи;

37. постановляет рассмотреть этот пункт на своей сорок шестой сессии на основе запрошенных у правительств, организаций системы Организации Объединенных Наций и других межправительственных и неправительственных организаций докладов об усилении помощи колониальным территориям и народам.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ II

Всеобщее осуществление права народов на самоопределение

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая важное значение для эффективной гарантии и соблюдения прав человека всеобщего осуществления права народов на самоопределение, воплощенного в Уставе Организации Объединенных Наций и закрепленного в Международных пактах о правах человека 14/, а также в Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года,

приветствуя постепенное осуществление права на самоопределение народами, находящимися под колониальной, иностранной и чужеземной оккупацией, и их переход к суверенной государственности и независимости,

будучи глубоко обеспокоена продолжением актов или угроз иностранного военного вмешательства и оккупации, которые угрожают попранием или уже привели к попранию права на самоопределение все большего числа суверенных народов и государств,

14/ См. резолюцию 2200 А (XXI), приложение.

выражая серьезную обеспокоенность тем, что в результате совершения таких актов миллионы людей изгнаны и изгоняются из своих домов и становятся беженцами и перемещенными лицами, и подчеркивая настоятельную необходимость согласованных международных действий в целях облегчения их положения,

ссылаясь на соответствующие резолюции, касающиеся нарушения права народов на самоопределение и других прав человека в результате иностранного военного вмешательства, агрессии и оккупации и принятые Комиссией по правам человека на ее тридцать шестой 15/, тридцать седьмой 16/, тридцать восьмой 17/, тридцать девятой 18/, сороковой 19/, сорок первой 20/, сорок второй 21/, сорок третьей 22/, сорок четвертой 23/, сорок пятой 24/ и сорок шестой сессиях 25/,

вновь подтверждая свои резолюции 35/35 В от 14 ноября 1980 года, 36/10 от 28 октября 1981 года, 37/42 от 3 декабря 1982 года, 38/16 от 22 ноября 1983 года, 39/18 от 23 ноября 1984 года, 40/24 от 29 ноября 1985 года, 41/100 от 4 декабря 1986 года, 42/94 от 7 декабря 1987 года, 43/105 от 8 декабря 1988 года и 44/80 от 8 декабря 1989 года,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря 26/,

15/ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1980 год, Дополнение № 3 и исправление (E/1980/13 и Corr.1), глава XXVI, раздел А.

16/ Там же, 1981 год, Дополнение № 5 и исправление (E/1981/25 и Corr.1), глава XXVIII, раздел А.

17/ Там же, 1982 год, Дополнение № 2 и исправление (E/1982/12 и Corr.1), глава XXVI, раздел А.

18/ Там же, 1983 год, Дополнение № 3 и исправление (E/1983/13 и Corr.1), глава XXVII, раздел А.

19/ Там же, 1984 год, Дополнение № 4 и исправление (E/1984/14 и Corr.1), глава II, раздел А.

20/ Там же, 1985 год, Дополнение № 2 (E/1985/22), глава II, раздел А.

21/ Там же, 1986 год, Дополнение № 2 (E/1986/22), глава II, раздел А.

22/ Там же, 1987 год, Дополнение № 5 и исправления (E/1987/18 и Corr.1 и 2), глава II, раздел А.

23/ Там же, 1988 год, Дополнение № 2 и исправление (E/1988/12 и Corr.1), глава II, раздел А.

24/ Там же, 1989 год, Дополнение № 2 (E/1989/20), глава II, раздел А.

25/ Там же, 1990 год, Дополнение № 2 (E/1990/22), глава II, раздел А.

26/ A/45/500.

1. вновь подтверждает, что всеобщее осуществление права всех народов, в том числе находящихся под колониальным, иностранным и чужеземным господством, на самоопределение является важнейшим условием эффективной гарантии и соблюдения прав человека и сохранения и поощрения этих прав;

2. заявляет о своей решительной оппозиции актам иностранного военного вмешательства, агрессии и оккупации, поскольку они привели к попранию права народов на самоопределение и других прав человека в некоторых частях мира;

3. призывает те государства, которые несут ответственность за такие акты, немедленно прекратить военное вмешательство и оккупацию других стран и территорий и все акты репрессий, дискриминации, эксплуатации и бесчеловечного обращения, в частности, отказаться от жестоких и бесчеловечных методов, которые, согласно сообщениям, применяются для совершения этих актов в отношении соответствующих народов;

4. выражает сожаление по поводу судьбы миллионов беженцев и перемещенных лиц, изгнанных из своих домов в результате вышеупомянутых актов, и вновь подтверждает их право на добровольное, безопасное и достойное возвращение в свои дома;

5. предлагает Комиссии по правам человека продолжать уделять особое внимание нарушениям прав человека, прежде всего права на самоопределение, в результате иностранного военного вмешательства, агрессии или оккупации;

6. просит Генерального секретаря представить доклад по данному вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок шестой сессии по пункту, озаглавленному "Значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека".

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ III

Использование наемников как средство нарушения прав человека и противодействия осуществлению права народов на самоопределение

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на воплощенные в Уставе Организации Объединенных Наций цели и принципы, относящиеся к строгому соблюдению принципов суверенного равенства, политической независимости, территориальной целостности государств и самоопределения народов, а также безусловного уважения принципа неприменения силы или угрозы силой в международных отношениях, получивших развитие в Декларации о принципах международного права, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами 27/,

вновь подтверждая, что борьба народов и их освободительных движений за независимость, территориальную целостность, национальное единство и освобождение от колониального господства, апартеида, иностранного вмешательства и оккупации является законной и что их законная борьба никоим образом не может рассматриваться как наемничество или приравниваться к нему,

признавая, что использование наемников представляет собой угрозу международному миру и безопасности,

будучи глубоко озабочена опасностью, которую деятельность наемников представляет для всех государств, особенно для африканских и других развивающихся государств,

будучи встревожена возникновением новой международной преступной деятельности, осуществляемой наемниками в сговоре с торговцами наркотиками,

признавая, что деятельность наемников противоречит таким основополагающим принципам международного права, как невмешательство во внутренние дела государств, территориальная целостность и независимость, и затрудняет процесс самоопределения народов, борющихся против колониализма, расизма и апартеида и всех форм иностранного господства,

ссылаясь на все свои соответствующие резолюции, в которых, в частности, осуждается любое государство, которое разрешает или допускает практику вербовки, финансирования, обучения, формирования, транзита и использования наемников с целью свержения правительств государств - членов Организации Объединенных Наций, особенно правительств развивающихся стран, или борьбы против национально-освободительных движений, и ссылаясь также на соответствующие резолюции Совета Безопасности, Экономического и Социального Совета и Организации африканского единства,

будучи глубоко обеспокоена гибелью людей, значительным материальным ущербом и кратковременными и долговременными отрицательными последствиями для экономики стран южной части Африки, которые влечет за собой вторжение наемников,

будучи убеждена в необходимости развития международного сотрудничества между государствами для предотвращения, преследования и наказания подобных преступлений,

приветствуя принятие Международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников 28/.

1. принимает с удовлетворением к сведению доклад Специального докладчика Комиссии по правам человека 29/;

28/ Резолюция 44/34, приложение.

29/ A/45/488, приложение.

2. осуждает практику вербовки, финансирования, обучения, формирования, транзита и использования наемников, а также все другие формы поддержки наемников в целях дестабилизации и свержения правительств африканских государств и других развивающихся государств, а также борьбы против национально-освободительных движений народов, борющихся за осуществление своего права на самоопределение;

3. подтверждает, что использование, а также вербовка, финансирование и обучение наемников являются преступлениями, вызывающими серьезную озабоченность у всех государств и нарушающими цели и принципы, воплощенные в Уставе Организации Объединенных Наций;

4. решительно осуждает расистский режим Южной Африки за использование им групп вооруженных наемников против национально-освободительных движений и для дестабилизации правительств государств южной части Африки;

5. осуждает любое государство, которое продолжает вербовать наемников или разрешает или допускает вербовку наемников и обеспечивает им условия для развязывания вооруженной агрессии против других государств;

6. настоятельно призывает все государства предпринять необходимые шаги и проявлять максимальную бдительность перед лицом опасности, которую создает деятельность наемников, и обеспечить посредством административных и законодательных мер, чтобы территория этих государств и другие находящиеся под их контролем территории, а также их граждане не использовались для вербовки, формирования, финансирования, обучения и транзита наемников или для планирования таких действий, направленных на дестабилизацию или свержение правительства любого государства и борьбу против национально-освободительных движений, борющихся против расизма, апартеида, колониального господства и иностранного вмешательства или оккупации;

7. призывает все государства оказывать гуманитарную помощь жертвам ситуаций, которые являются результатом использования наемников, а также колониального или иностранного господства или иностранной оккупации;

8. считает, что использование каналов гуманитарной и другой помощи для финансирования, обучения и вооружения наемников является недопустимым;

9. настоятельно призывает все государства своевременно принять меры для подписания Международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников, присоединения к ней или ее ратификации, с тем чтобы ускорить вступление Конвенции в силу;

10. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок шестой сессии доклад об использовании наемников.
